

## Kampjonat 1959-60

## Jitqajjem każ ta' korruzzjoni

## It-Tnax-il Gurnata

30-04-1960:

Sliema Wdrs. FC – St. George's FC 3-1

H.T 1-1 Att: 2,750

Skurjaw: N. Mizzi (St.Geo) 1', S. Nicholl (SI) 24' u 52' u G. Muscat (SI) 67'.

Referee: James Sawyer

Sliema Wdrs. FC: Ray Cosby, Ġużi 'Geddumu' Bonnici, Alex Gollcher, Rudyard Mifsud, Joe Grima, Ray Edwards, Ġulinu Muscat, Robbie Buttigieg, Maurice Walsh, Sammy Nicholl, Wal-ly Hili.

St. George's FC: Pawlu Nappa, Freddie Sultana, Joe Licari, Peppi Delceppo, Leli Stivala, Ġużi 'Il-Felli' Ciantar, Mifsud, Freddie Demanuele, Nenu 'Il-Beccun' Mizzi, Freddie Delia, Aldo Serracino Ingloott.

1. Il-protesti horox tal-players ta' St. George's hallew il-frott meta fit-38 minuta r-referee Sawyer ordna penalty favur Sliema hekk kif Stivala żamm b'idejh freekick ta' malajr moghti minn Ray Edwards. Il-players Bormliżi pprotestaw minhabba li r-referee Sawyer kien għadu qed jirranġa l-barriera meta Edwards ta l-free-kick. Ir-referee rtira mid-deċiżjoni tiegħu u ordna li l-free-kick jerga' jingħata mill-ġdid.

2. Tliet players sfaw imkeċċija fit-tieni taqsima. L-ewwel kien Robbie Buttigieg ta' Sliema li tkeċċa fit-73 minuta wara li rritallja għall-foul ta' Ġużi Ciantar biex fl-aħħar minuti tal-partita żewġ players ta' St. George's sfaw imkeċċija – l-ewwel Mifsud fis-86 minuta u warajh Ġużi Ciantar fid-89 minuta. Ciantar kien gie sospiż żewġ loġhbiet.

3. Fir-rapport tal-partita, fuq il-ġurnal 'Il-Berqa', jingħad li l-partita tant kienet goffa li mument minnhom kien hemm tliet glidiet fi bnadi differenti tal-ground waqt li fl-istess hin partitarji ta' St. George's bdew jiġru lejn dawk tas-Sliema bil-Fire Engine tal-Pulizija tigri warajhom biex ixarrabhom.

4. Minbarra n-nuqqas ta' Lolly Cuschieri u Bertu Scheiner li ġew

sospizi wara mġieba hażina fil-partita kontra Hibernians, St. George's kellhom nieqes ukoll lil Karmenu Frendo li kien kiser idu l-Ħadd ta' qabel f'Għawdex waqt partita ta' hberija li St. George's ta' Malta kellhom kontra St. George's ta' Għawdex. Mal-Għawdxin, li kienu għadhom kemm saru champions tat-Tieni Diviżjoni, lagħbu guest players il-goalkeeper John Chetcuti ta' Hamrun Spartans u l-players ta' Floriana Żarenu Alamango, Billy Dalli u Eddie Bonnett. St. George's ta' Malta kienu rebħu 3-0.

01-05-1960:

Hamrun Sp. FC – Marsa FC 1-1

H.T 1-1 Att: 4,267

Skurjaw: o.g C. Cassar (H) 50 sekonda o.g P. Mallia (M) 16'.

Referee: Joe Borg Guzman

Hamrun Sp. FC: John Chetcuti, John Fondacaro, George Cassar, Neville Mallia, Pawlu Mallia, Armando Drago, Pawlu Buttigieg, Bertu Calleja, Gejtu Briffa, Silvio Micallef, Twanny 'Il-Ginger' Cas-sar.

Marsa FC: Schembri, Sammut, Charles Cassar, Ernie Glynn, Martin Attard, Alfred Vassallo, Sunny Attard, Żaren 'In-Najs' Formosa, Freddie 'Steak' Abela, Freddie 'Is-Sir' Cauchi, Pawlu Attard.

1. Skond il-ġurnal 'Lehen is-Sewwa' il-goal ta' Marsa skorjah Freddie Cauchi.

2. Hamrun Spartans kienu qed jilagħbu mingħajr 'In-Nenè Grech li żżewweġ f'dan l-istess jum.

3. Il-players Pawlu Buttigieg u Bertu Calleja rritornaw fit-team tal-Ispartans wara diversi xhur nieqsa meta rranġaw id-differenzi li kellhom mall-Kumitat.

4. Marsa FC informaw lill-Kunsill tal-MFA li kienu qed jissospendu lill-goalkeeper tagħhom Salvu Alamango għal għoxrin gurnata wara li ma nizilx għat-training u rrifjuta li jilgħab kontra Floriana, f'Jannar.

5. Erbat ijiem wara din il-partita, fil-5 ta' Mejju 1960, Freddie

Abela 'L-Isteak' halla Malta fejn mar għal prova ma' Coventry City fl-Ingilterra. Biex mar għal din il-prova 'L-Isteak' kien sab għajna kbira mingħand Romeo Agius 'Il-Mosti' ex-player ta' Rabat FC u Mosta FC li issa kien qed jgħix fil-Midlands.

07-05-1960:

Valletta FC – Birkirkara FC 4-0

H.T 1-0 Att: 1,870

Skurjaw: J. Urpani (V) 29' u M. Azzopardi (V) 58', 72' u 78'.

Referee: Carmel Galea

Valletta FC: Tommy Taylor, Joe Attard, Edwin 'Dwinu' Schembri, Joe 'It-Tichy' Grech, Joe Cilia, Nenu 'Il-Wizza' Mackay, Joe 'Il-Ginger' Zammit, Josie Urpani, Mario Azzopardi, Frankie Zammit, Alfred 'Il-Waniż' Borg.

Birkirkara FC: Patist Grech, George Dalli, Leli Mallia, Carmelo Galea, Emmanuel 'Id-Diju' Borg, Louis Bugeja, Leli Theuma, Leli Tonna, John Micallef, Nenu Chircop, Lino Sciberras.

1. Birkirkara kienu qed jilagħbu mingħajr il-goalkeeper Nenu Bugeja u l-attakant 'Lula' Bonnici li t-tnejn kienu jinsabu mal-Armata fil-Ġermanja. Min-flokhom Birkirkara dahħlu lill-goalkeeper Patist Grech u l-outside left Lino Sciberras. It-tnejn kellhom 16-il sena.

2. Players oħra neqsin għal Birkirkara kienu Lolly Borg u Norman Bell li ġew sospizi mill-club wara li ma qagħdux għar-regolamenti.

3. Joe Grech 'It-Tichy' irritorna ma' Valletta wara assenza twila. L-aħħar li lagħab ma' Valletta fil-kampjonat kien fl-istaġun 1956-57 fit-telfa ta' 2-0 kontra Sliema Wanderers tas-6 ta' Jannar 1957.

4. Il-partita bdiet fil-5.00 p.m biex id-dilettanti jkun jistgħu jaraw il-Final tal-FA Cup bejn Wolves u Blackburn Rovers li kellha tibia fit-2.45 p.m u li kienet ser tintwera diretta permezz tal-Eurovision.

08-05-1960:

St. George's FC – Hamrun Sp. FC 4-2

H.T 2-1 Att: 3,826

Skurjaw: E. Mizzi (S) 15', N. Mizzi (S) 31', C. Grech (H) 41', Attard (S) 67', E. Mizzi (S) 81' u F. Borg (H) 87'.

Referee: Salvu Pirotta

St. George's FC: Pawlu Nappa, Joe Licari, Aldo Serracino Ingloott, Freddie Delia, Freddie Sultana, Peppi Delceppo, Leli Stivala, Nenu 'Il-Beccun' Mizzi, Eddie 'Il-Bagaga' Mizzi, Freddie Demanuele, Attard.

Hamrun Sp. FC: Ronnie Farrugia, Mifsud, Johnnie Fondacaro, Neville Mallia, Pawlu Mallia, Armando Drago, Pawlu Buttigieg, Bertu Calleja, Carmelo 'In-Nene' Grech, Freddie 'It-Tirjule' Borg, Freddie Galea.

1. Hamrun Spartans ma setgħux jinżlu bl-aħjar formazzjoni tagħhom meta Twanny Cassar 'Il-Ginger' u l-goalkeeper Johnnie Chetcuti kienu jinsabu fl-Afrika ta' Fuq mat-team tal-Armata 1st L.A.A (Light Anti-Aircraft) Regiment. Min-naħa tagħhom St. George's kellhom lill-players Bertu Schreiner u Lolly Cuschieri sospizi minhabba l-inkwiet li kien inqala' fil-partita kontra Hibernians, lill-players Mifsud u Ġużi Ciantar sospizi wara li tkeċċew kontra Sliema Wanderers u lill-players Salvu Scicluna, Karmenu Frendo u Ġużi Mizzi nieqsa minhabba li kienu mwegġa'.

2. Fis-16-il minuta r-referee Pirotta caħhad lill-Ispartans minn penalty ċar meta Freddie Sultana ta' St. George's deher jikklerja cross ta' Freddie Borg b'idejh fi throw-in. Hamrun ingħataw it-throw-in. Erba' minuti wara għal darb'oħra r-referee Pirotta reġa' żbalja meta kkonvalida goal ta' Freddie Borg ta' Hamrun li deher f'pożizzjoni ċara ta' offside. Il-goal tħassar wara li l-linesman baqa' jxejjer il-bandiera għall-offside.

3. Hamrun Spartans dahħlu protest kontra r-rizultat tal-partita meta sostnew li r-referee Salvu Pirotta ma kienx mentalment ippreparat tajjeb biex jikkontrolla l-loġħba wara dak li gara fit minuti qabel il-bidu tal-konfront. Fil-fatt eżatt qabel il-kick-off is-Segretarju tal-MFA Eugenio Bo-

nello dahal fid-dressing-room tar-referee Salvu Pirotta fejn tah l-ahbar li s-Segretarju ta' St. George's is-Sur M. Debono kien ghadu kemm qallu li r-referee gie mixtri minn persuni maghrufa fil-Hamrun. Din l-informazzjoni kienet waslet ghand il-kumitat ta' St. George's minghand il-player taghhom Eddie Mizzi. L-Ispartans sostnew li minkejja din l-ahbar xokkanti li kien ircieva, ir-referee Pirotta xorta wahda ghazel li jikkontrolla l-partita.

4. Il-protest tal-Ispartans kien gie diskuss waqt Laqgħa tal-Kunsill tal-MFA tal-Hamis 19 ta' Mejju, f'Laqgħa li damet sejra tliet sghat. Is-Segretarju tal-MFA Eugenio Bonello spjega li hu hassu fid-dmir li jkellem lir-referee qabel il-partita wara li l-President ta' St. George's in-Nutar Sciberras infurmah li l-player Oreste Debono tas-Sliema qal lill-player ta' St. George's Eddie Mizzi li jilghab jew ma jilghabx tajjeb mhux ser tagħmel differenza ghax xi nies mill-Hamrun kienu xtraw lir-referee u lill-players shabu Nappa, Stivala u Nenu Mizzi.

Eugenio Bonello kompli jghid li quddiem il-linesman Galea hu staqsa lir-referee jekk giex avvicinat. Pirotta cahad li xi hadd kellmu u qal li la darba kellu kuxjenza safja ma kellux għalfejn jitlaq l-inkarigu tal-logħba. Wara tela' jixhed ukoll ir-referee Pirotta li qal li hu kien kalm u ma giex effetwat b'dak il-kliem li kien qallu s-Segretarju tal-MFA. Ir-referee Pirotta qal li hu ma tax penalty favur Hamrun minhabba li ggudika li kien handsball accidental. Fl-ahhar tela' jitkellem Oreste Debono, player ta' riserva ta' Sliema Wanderers u habib ta' Eddie Mizzi, li cahad li qatt xi darba qal dak il-kliem lil Mizzi. Il-protest tal-Ispartans ma giex milqugh b'ghaxar voti kontra wiehed.

5. Din kienet l-ahhar partita tal-kampjonat għal Hamrun Spartans fejn temmew l-impenji taghhom bla rebħa iżda b'seba' punti minn seba' draws biex spiccaw punt fuq Birkirkara FC u evitaw ir-relegazzjoni. F'dan l-istadju però, huma kienu għadhom ma jafux jekk salvawx meta Birkirkara kien għad baqagħhom żewġ loġġbiet biex itemmu l-impenji taghhom - kontra Floriana u Sliema Wanderers. Il-Karkarizi spiccaw biex tilfu dawn iż-żewġ konfronti u sfaw relegati wara tmien snin jilghbu fl-oġġla Diviżjoni. L-Ispartans b'hekk

huma l-uniku team fl-istorja li ma kisibx rebħa f'kampjonat shiħ iżda xorta ma sfawx relegati.

6. Fi tmien il-partita il-players tal-Ispartans ġew attakkati mill-partitarji taghhom stess.

Hamrun Sp. FC lagħbu żewġ partiti aktar u temmew l-impenji taghhom għal dan l-istaġun. St. George's FC lagħbu partita aktar. Valletta FC lagħbu partita inqas filwaqt li Floriana FC lagħbu żewġ partiti inqas

*Klassifika:* Valletta FC u Hibernians FC 18-il pt.; St. George's FC 14-il pt.; Sliema Wdrs. FC 13-il pt.; Floriana FC 11-il pt.; Marsa FC 9 pti.; Hamrun Sp. FC 7 pti.; Birkirkara FC 6 pti.

### It-Tlettax-il Ġurnata

#### 11-05-1960:

**Floriana FC – Birkirkara FC 1-0**

**H.T 1-0 Att: 1,645**

**Skorja: T. Cauchi (F) 18'.**

**Referee: Joe Borg Guzman**

*Floriana FC:* Albert Borg, Leonard Mizzi, Fred Barry, Jimmy Farrugia, Eddie Bonnett, Freddie Vella James, Johnnie Sultana, Godwin Camilleri, Tony 'Majsi' Cauchi, Lolly Borg, Ronnie Fleri.

*Birkirkara FC:* Joe Garrett, Pawlu Barbara, Leli Mallia, George Dalli, Leli 'Id-Diju' Borg, Louis Bugeja, Leli Theuma, Leli Tonna, Nenu Chircop, Carmelo Galea, Lino Sciberras.

1. Floriana kienu qed jilghbu mingħajr Lolly Debattista u Żarenu Alamango li kienu jinsabu msefrin mat-team tal-Armata 1st L.A.A Regiment. Player iehor nieqes għal Floriana kien Twanny Sultana li kien jinsab imsiefer għal btala fl-Ingilterra. Għal darb' oħra Birkirkara kienu għadhom qed jilghbu mingħajr il-goalkeeper Nenu Bugeja u Frans 'Il-Lula' Bonnici li kienu mat-team tal-Armata fil-Ġermanja.

2. Ma' Floriana ddebutta Johnnie Sultana u Ronnie Fleri. Sultana huwa ż-żgħir fost l-ahwa Ritchie Sultana ta' Vittoriosa Stars, Leli Sultana ta' Hibernians u Twanny Sultana ta' Floriana.

3. Birkirkara, li kellhom bżonn rebħa biex jaqbu lill-Ispartans u jevitaw ir-relegazzjoni u draw biex jiġu decider ma' Hamrun, għamtu sforz qawwi biex jiehdu xi haġa minn din il-partita iżda kienu sfortunati li erba' tentattivi tal-attakkanti taghhom ġew salvati minn fuq il-linja, tliet darbiet minn Leonard Mizzi u darba oħra

minn Fred Barry.

4. Wara l-partita l-attakkant ta' Birkirkara Nenu Chircop ma settax iħalli l-club minhabba li barra kien hemm jistennewh għadd ta' partitarji rrabjati. Kellha tissejjah il-Pulizija qabel il-player seta' johroġ fit-tard mill-każin.

5. Din il-partita bdiet fil-5.00 p.m minhabba li fl-3.45 p.m kienet ser tintwera diretta fuq il-Eurovision it-tieni taqsima tal-partita ta' hiberija bejn l-Ingilterra u l-Jugoslavja.

#### 14-05-1960:

**Valletta FC – Floriana FC 1-0**

**H.T 1-0 Att: 5,106**

**Skorja: F. Zammit (V) 23'.**

**Referee: Carmel Galea**

*Valletta FC:* Tommy Taylor, Walter Bone, Edwin 'Dwinu' Schembri, Joe 'It-Tichy' Grech, Joe Cilia, Nenu 'Il-Wizza' Mackay, Joe 'Il-Ginger' Zammit, Josie Urpani, Mario Azzopardi, Frankie Zammit, Alfred 'Il-Waniż' Borg.

*Floriana FC:* Albert Borg, Leonard Mizzi, Pullu Mousu', Charles Galea, Fred Barry, Eddie Bonnett, Alfred Agius, Lolly Borg, Tony 'Majsi' Cauchi, Freddie Vella James, Ronnie Fleri.

1. Floriana FC għal darb' oħra kienu mingħajr il-captain Lolly Debattista u Żarenu Alamango li t-tnejn kienu jinsabu għal xahar fil-Ġermanja tal-Punent mat-team tal-Armata 1st L.A.A tar-Royal Malta Artillery (RMA). Players oħra nieqsa kienu Billy Dalli, Twanny Sultana, li kien għadu fuq btala l-Ingilterra, u Godwin Camilleri li kien kiser idu. Ma' Floriana kien qed jiddebutta Charles Galea.

2. Qabel bdiet il-partita, il-President tal-MFA Dr. Henry Copperstone ipprezenta t-Trofew tal-Footballer of The Year lill-player ta' Floriana Freddie Vella James.

#### 15-05-1960:

**Hibernians FC – Sliema Wdrs. FC 2-0**

**H.T 1-0 Att: 6,138**

**Skurjaw: L. Sultana (H) 19' u F. Xuereb (H) 66'.**

**Referee: Turu Lentini**

*Hibernians FC:* Lolly Rizzo, Johnnie 'Il-Ġemel' Privitera, Renzo Coleiro, Joe 'Puskas' Muscat, Louis Theobald, Eddie 'L-Ghasfur' Theobald, Fredu Church, Joe Cini, Jimmy Mizzi, Leli Sultana, Frans 'In-Naghga' Xuereb.

*Sliema Wdrs. FC:* Ray Cosby, Ġużi 'Geddumu' Bonnici, Alex Gollcher, Rudyard Mifsud, Salvu Bonnici, Joe Aquilina, Maurice Walsh, Ray Edwards, Sunny

Chetcuti, Sammy Nicholl, Ġulinu Muscat.

1. Hibernians kienu qed jilghbu mingħajr Sunny Anastasi li kien jinsab il-Ġermanja mat-team tal-Armata.

2. Fis-76 minuta l-espert tal-penalties Louis Theobald laqat il-lasta l-mimduda minn penalty, bil-goalkeeper Cosby jikklerja l-ballun bis-sieq.

3. Hibernians kienu rebħu s-sitt loġġbiet tat-Tieni Round fejn ma sforew l-ebda goal.

#### 21-05-1960:

**Floriana FC – St. George's FC 2-2**

**H.T 2-1 Att: 1,927**

**Skurjaw: T. Cauchi (F) 4' u 28', E. Mizzi (S) pen. 40' u F. Demanuele (S) 75'.**

**Referee: Anthony Galea**

*Floriana FC:* Albert Borg, Leonard Mizzi, Fred Barry, Charles Galea, Eddie Bonnett, Freddie Vella James, Pullu Mousu', Johnnie Sultana, Tony 'Majsi' Cauchi, Lolly Borg, Ronnie Fleri.

*St. George's FC:* Pawlu Nappa, Karmenu Frendo, Lolly 'Tal-Mitejn' Cuschieri, Freddie Delia, Freddie Sultana, Peppi Delceppo, Eddie 'Il-Bagaga' Mizzi, Nenu 'Il-Beccun' Mizzi, Leli Stivala, Freddie Demanuele, Attard.

1. Fred Barry wegga' kmieni fit-tieni taqsima, biex wara li għamel hin twil jiddewwa huwa rritorna fil-partita qabel kellu johroġ għal kollox tmien minuti mit-tmien fejn ittieded l-isptar. Wara nstab li kellu l-cartilage.

2. Tliet minuti mit-tmien Tony Cauchi deher li kien ser jikseb il-goal tar-rebħa meta hekk kif kien ser jiskorja bir-ras huwa deher jiġi mbuttat fl-ajru minn Freddie Sultana. Ir-referee Galea nduna bil-foul iżda minflok safar għall-penalty, huwa ordna freekick indirett.

3. Id-difensur Pullu Mousu' lagħab fil-pożizzjoni nsolita ta' right wing fejn kien propju minn żewġ crosses tiegħu li Tony Cauchi ta vantaġġ doppju lil Floriana.

St. George's FC u Hamrun Sp. FC lagħbu partita aktar u temmew l-impenji taghhom għal dan l-istaġun. Valletta FC u Marsa FC lagħbu partita inqas.

*Klassifika:* Valletta FC u Hibernians FC 20 pt.; St. George's FC 15-il pt.; Floriana FC 14-il pt.; Sliema Wdrs. FC 13-il pt.; Marsa FC 9 pti.; Hamrun Sp. FC 7 pti. u Birkirkara FC 6 pti.